

User Manual

说明书

English	3
简体中文	10





飞利浦汽车生活官方微信公众号

English

Before you start

Thank you for buying Philips GoPure Car air purifier. Before you install GoPure in your car, take time to read this guide.

The GoPure Car air purifier will help you protect your health by improving the quality of the air you breathe in your car. It is known that air pollution levels inside cars are often much higher than outside.

The GoPure Car air purifier removes harmful gases and fine particles such as particulate matter, cigarette tar, pet hairs, and microorganisms. It also reduces bad odors to make the time in your car more pleasant and healthier.

Warranty and service

The Lumileds warranty applies, provided:

- The product is handled properly for its intended use only.
- The product is used in accordance with its operating instructions.
- You present the original invoice with the product.

The Lumileds warranty does not apply if the product is damaged due to accident, error, or misuse.

For more information and assistance, or if you have a problem with the product, you can visit the Philips website at

www.philips.com/automotive, or contact the retail outlet where you purchased the product.

Or for the users in China, please call the customer service hotline: 400 690 8826

Lumileds (Shanghai) Management Co., Ltd No. 19-20, Lane 299, Wenshui Road, JiangAn District, Shanghai



∆ Danger

Do not clean or spill any liquids such as water, detergents, or flammable solvents on the device.



Keep Philips GoPure car air purifier free of any obstruction. Do not cover!



▲ EN Important To clean the GoPure car

- air purifier:Disconnect GoPure car air purifier
- · Use soft cloth only.



Philips GoPure car air purifier is not a toy! Do not let children play with it.



For your safety, do not manually operate the device while driving. Always stop your car first!



Philips GoPure car air purifier device contains high-precision technology. Handle with care. Do not drop or tamper!



Environment



Help to preserve the environment. Do not discard the device with household waste. Bring it to the official waste recycling service near by you. Filters may be disposed of with household waste

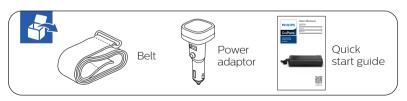
Cautions:

- this appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved
- · children shall not play with the appliance
- · cleaning and user maintenance shall not be done by the children without supervision
- the appliance is only to be used with the detachable power supply provided
 must only be supplied at
- SFI V

2 Product Introduction



2.1 Discover the content of Philips GoPure package



∧ Note

Make sure the device is installed according to the instructions in this guide.

For your safety, please use the items delivered in this package only to install the device. In case of incorrect installation, Lumileds declines all responsibility for any harm or accident.

3 Installing the GoPure car air purifier

3.1 Press the "OPEN" button, lift the top cover and remove the filter's plastic wrapping.







∧ Note

- For your safety, do not attempt to operate the purifier manually while driving.
- Please don't put device on car dashboard or airbag.
- The belt may not be suitable to all car models.

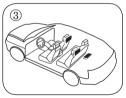
3.2 Installing and connecting the console



Place the belt over the device as shown, with the furry surface facing the device.



Connect the power cable to the device as shown.



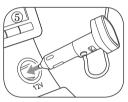
Recommended installation location is on the rear headrest or rear window sill.





4

It is recommended to hide the wiring in the car by following the route illustrated in the above diagram - through the carpet - seat edge - rear headrest.



Connect the power adapter to a 12V outlet in your car.

∧ Note

Please note the following troubleshooting instructions:

- E1: The device is not connected to power cable.
- E2: The top cover of the device is not properly closed.

△ Important

When using Phillips GoPure car purifier,

- Keep using car ventilation at low speed.
- · Keep car windows closed.

4 Bluetooth connection

- 1. Connect GoPure car air purifier to a power source and turn on the machine
- 2. Turn on Bluetooth on the mobile phone. For an Android device, open Settings app and turn on Bluetooth. Look for "GoPure" in the list of devices. Click to initiate pairing.
- 3. Scan the QR code below to download and install "Air Matters" app.



- 4. Open app. Click on Connect an air purifier on the main page to access a list of Philips models. Refer to the app instructions to add the car air purifier "GoPure 9301".
- 5. Return to the main page and see "Philips GoPure" has been added. The app interface will show "GoPure 9301" and real-time PM1, PM2.5, PM10 and Gas concentration.
- 6. If you encounter any problem, please refer to Help or the troubleshooting information page for a wide range of updated troubleshooting tips.

- These instructions apply only when the GoPure car air purifier is connected the first time or the Bluetooth on the smartphone has been reset to factory settings.
- · You cannot set up two air purifiers at the same time. The only way to set up multiple air purifiers is to repeat the procedure for each machine.
- Please ensure a distance of less than 5 meters without any obstacle between the smartphone and GoPure car air purifier. It is recommended to set up pairing in the car.
- "Air Matters" app support above Andorid 5.0 and IOS 10.0 system, older version system may cause app function failure. "Siri" function support IOS12.0 and above system.

5 Using the GoPure car air purifier

The purifier will turn on automatically once the car engine is started. The default mode is the one used before the last shutdown.



- Press the control button to switch between the three modes: Silent, Auto and Boost.
- 2. When turned on, press and hold the control button for 2 seconds to shut down the purifier.
- 3. When turned off, power on the purifier and it will start running in Automatic mode.

Understanding the GoPure Healthy Air Indicator

The Healthy Air Indicator will display your car's air quality in real time.

PM 2.5	Red	>150 ug/m ³	Severe pollution		
PM 2.5	Yellow	76-150 ug/m³	Moderate pollution		
PM 2.5	Blue	0-75 ug/m ³	Excellent		
Gas	Red	L3	High concentration level		
Gas	Yellow	L2	Medium concentration level		
Gas	Blue	L1	Low concentration level		

Reminders:

- The main unit's AQI (Air Quality Indicator) shows a combination of PM2.5 and Gas contamination levels. Air matters APP displays additional pollutants, PM1 and PM10.
- $2.\ Gas\ sensor\ can\ detect\ formal dehyde,\ toluene,\ VOC,\ cigarette\ smoke,\ ammonia\ etc.$
- 3. Gas sensor initialization duration will be different according to different environment, It may take 30 seconds to 3 minutes to display Gas level. Please do not turn off while waiting.

6 Filter replacement and reset

Philips GoPure car air purification system is a multi-layer filtration system that guarantees the most effective airpurification. All filter layers are integrated in one simple-to-replace filter

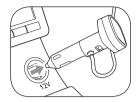
6.1 Filter replacement reminder

1. Philips GoPure car air purifier reminds you automatically when filter need to be replaced.



- 2. When the filter need to be replaced, the cigarette lighter will display "FLt" and device's AQI will alert in yellow blinking light.
- 3. You can also enable APP notification for filter status monitoring.

6.2 How to replace filter



1. Disconnect from power source.





2. Push OPEN button, take off top cover.



3. Remove the old filter as shown.



4. Insert new original GoPure filter. According to the directions shown above.

The filter slides in only one way, do not force it in.

6.2 How to reset GoPure car air purifier after a filter replacement

△ Important

You must reset the Philips GoPure device after every filter replacement.

- 1. Open top cover, press & hold the cigarette lighter's control button for 5s until "ding ding" sound. The filter reset is completed.
- 2. Car air purifier operates in normal mode once top cover is locked.
- 3. Repeat the above steps if the filter reset fails.

△ Important

For you safety, GoPure car air purifier will shut down automatically whenever you open the top cover.

7 Philips GoPure car air purifier troubleshooting

Problem 1:

Philips GoPure car air purifier does not start.

Solution 1:

- Verify that the 12V power supply is on.
- Check the power connection and make sure the socket is properly inserted.
- Make sure the top cover is pushed down to lock properly.
- Check whether there is any error indicate on cigar lighter's UI. (E1: the device is not connected to power cable. E2: The top cover of the device is not properly closed.

Problem 2:

After filter replacement, Philips GoPure displays "FLt" or "E2".

Solution 2:

- Repeat the reset steps section 6.3.
- Close top cover, the device has been reset properly.

Problem 3:

Philips GoPure PM2.5 and Gas value does not change for a very long time.

Solution 3:

It may simply indicate stable air quality. It may also indicate that the air intake slots are obstructed or polluted.

- Make sure the air circulation around the device is free
- Restart the device. If the problem remains, please contact your retailer.

Problem 4.

Philips GoPure PM2.5 and Gas value changes frequently.

Solution 4:

This is normal and the device is working properly. When the air quality is poor, the device performs its cleaning process. However, the PM2.5 and Gas value reflects the air quality near the device. A times, this may bring a frequent PM2.5 or Gas value change. Let the GoPure car air purifier perform its cleaning process. When the air reaches good quality, the PM2.5 and Gas will turn normal as described.

Problem 5:

Philips GoPure Air Quality Indicator shows a blue light, but some odor remains in the car.

Solution 5:

There are multi-factors impact odor in the car. GoPure car air purifier applies HESA technology, highly efficient in eliminating harmful gases. including formaldehyde. Toluene, TVOC, vehicle exhausts, ammonia, etc. Philips GoPure car air purifier continuously purify the air, however, some odor in cars may emit continuously. Suggest remove pollution source or select boost mode to accelerate purify speed.

Problem 6:

App on smartphone fails to connect the GoPure car air purifier.

Solution 6:

Make sure GoPure car air purifier is connected to power source, and the distance between the device and the smart phone must be less than 5m.

Problem 7:

Which gas can be detected by Philips GoPure car air purifier.

Solution 7:

Philips GoPure car air purifier could detect VOCs like ammonia, hydrogen, alcohol, methane, propane, gansu alkanes, propanediol, phenol, toluene, phenylethane, xylol, formaldehyde etc. And smoke from cigarette burning from wood, paper, etc.

Problem 8:

Philips Go Pure car air purifier Gas value does not display after device power on.

Solution 8:

Gas sensor initialization duration will be different according to different environment, It may take 30 seconds to 3 minutes to display Gas level. Please do not turn off while waiting.

Problem 9:

Philips GoPure car air purifier is noisy.

Solution 9:

Philips GoPure car air purifier has 3 speed settings: boost, auto and silent mode. At boost mode, the motor will be set to high speed to accelerate purification. You can set speed to auto mode, GoPure car air purifier will adjust motor speed automatically according to pollution level, motor speed and sound will be reduced automatically when the air quality is good.

简体中文

开始使用前

感谢您购买飞利浦怡动车载空气净化器。在车内安装怡动净化器之前,请花一点时间阅读本使用说明。

众所周知,车内空气污染程度往往高于外界空气。透过飞利浦怡动车载空气净化器改善车内空气质量,保护您的健康。

怡动车载空气净化器可以去除诸如粉尘, 烟灰,毛发及有害气体。同时减少异味, 伴您更愉快健康地度过车内时光。

保修和服务

亮锐保修适用范围:

- 产品严格按照指定用途操作;
- 产品依照使用说明使用;
- 出示产品原始发票。三類保修不适用于事故、生足或係

亮锐保修不适用于事故、失误或使用不 当引起的产品损坏。

欲知详情和指导,或对产品有疑问,请访问飞利浦网站: www.philips.com/automotive,亦可联系向您出售产品的零售商。

或致电客户服务热线: 400 690 8826

亮锐(上海)管理有限公司 上海市静安区汶水路299弄19-20号 邮编: 200072

1 ▲ 重要事项



▲ 危险

切勿用液体清洗或泼洒净 化器,如水、洗涤剂或易 燃溶剂。



△ 注意

飞利浦怡动车载空气净化 器不是玩具! 切勿给儿童把玩。



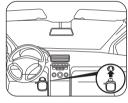
△ 小心跌落

飞利浦怡动车载空气净化 器使用了精密零部件, 跌落可能导致损坏!



▲ 注意

保持飞利浦怡动车载空气 净化器周围畅通无阻。 切勿覆盖!



▲ 注意

为了您的安全,切勿在驾车时调节净化器以及使用智能手机应用程式查看与控制净化器。 请先停车!



O

环保

△ 重要事项

为环保尽一份力。切勿将 净化器同生活垃圾一起丢 弃。将净化器带到附近的 官方垃圾回收中心。过滤 网则属于生活垃圾一类。

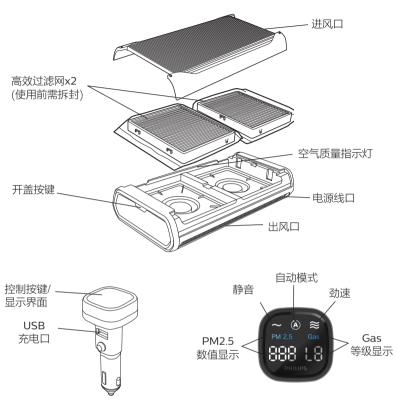


△ 重要事项

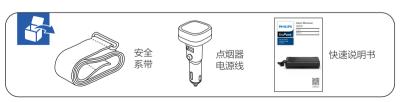
清洁飞利浦怡动车载空气 净化器:

- 将怡动车载空气净化器同电源断开。
- •仅使用柔软抹布擦拭。

2 产品简介



2.1 熟悉飞利浦怡动车载空气净化器盒内配件



△ 注意

为了您的安全,请依照使用说明安装 净化器。 为了您的安全,请只使用本包装盒内的 配件安装净化器。

亮锐不承担任何因安装不当而引起的损 害或事故责任。

3 安装GoPure车载空气净化器

3.1 按开盖按键,打开上 盖,拆除滤网塑料包装。







▲ 注意

- 为了您的安全,行车时 切勿试图手动操作净 化器。
- 请勿将净化器放在汽车 仪表盘和安全气囊上。
- 安装绑带不一 定适合所有 车型。

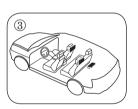
3.2 安装和连接控制端



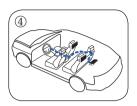
使用安装绑带,绒毛面朝 向净化器。



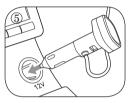
将净化器连上电源线。



建议安装在后排头枕或后窗台。



建议车内隐藏走线方式, 建议按照上图方式经地毯-座椅边沿-后排头枕走线。



在车内将点烟器插头连 上12伏电源插座。

▲ 注意

故障提示参考如下解决: E1: 净化器主机未连接 电源。

E2: 净化器上盖未盖好。





△ 重要事项

使用飞利浦怡动净化器时:

- 保持车内低风速水平
- 保持车窗关闭。

4 首次设置手机应用程序(APP)

- 1. 将空气净化器通电,并 启动使其工作。
- 2. 打开手机蓝牙连接功能。
- 3 扫描下图中的二维码下 载并安装"在意空气" 应用程序。
- 4. 启动该应用程序,在 主页面点击连接净化器进 入飞利浦品牌菜单,参照 应用程序说明添加型号 为"GoPure 9301"的车载 空气净化器。



- 5. 返回应用程式主页面,可见"Philips GoPure"已添加。卡片显示 "GoPure 9301"型号和实时PM1、PM2.5、PM10和Gas浓度数值。
- 6. 如果情况并非如此, 请参阅疑难解答页或应用 程序中的帮助部分,以获 得广泛和最新的故障排除 技巧。

△ 注意

- 仅在首次设置空气净化 器时或智能手机蓝牙设置 已执行出厂重置后,此说 明才有效。
- 您不能同时设置两个空气净化器。
- 确保智能手机与空气净 化器之间的距离小于 5 米,且中间没有任何障 碍物。建议在车内进行 配置。
- "在意空气"应用程序支持Android 5.0及以上,IOS 10.0 及以上系统版本,过旧版本系统可能无法完整使用其所有功能。"Siri"功能支持IOS12.0及以上系统版本。

5 使用GoPure车载空气净化器

启动汽车引擎,净化器将自动开机,默认运行在上次关机前模式。





- 1. 按控制按键, 切换净化三种模式, 静音, 自动和劲速。
- 2. 开机状态下,长按控制按键2秒,净化器将关机。
- 3. 关机状态下 , 可手动按键开机 , 默认运行在上次关机前模式 。

理解怡动健康空气指示灯

点烟器显示界面空气指示灯将实时显示您车内的空气质量。

PM 2.5	红色	>150 ug/m³	PM2.5严重污染
PM 2.5	黄色	76-150 ug/m³	PM2.5中度污染
PM 2.5	蓝色	0-75 ug/m³	PM2.5优
Gas	红色	L3	Gas浓度等级高
Gas	黄色	L2	Gas浓度等级中
Gas	蓝色	L1	Gas浓度等级低
	蓝色 红色 黄色	0-75 ug/m ³	PM2.5优 Gas浓度等级高 Gas浓度等级中

提示:

- 1. 主机AQI空气指示灯综合显示PM2.5和Gas气体污染程度,"在意空气"APP中还可以显示PM1和PM10浓度。
- 2. 气体传感器可探测以下气体: 甲醛、甲苯、有机挥发气体、香烟、氨气等。
- 3. 气体传感器初始化根据环境不同,需要不同时长,可能需要等待30秒至3分钟显示Gas浓度等级。

6 过滤网的更换及重置

飞利浦怡动车载空气净化 系统由多层过滤网组成, 确保最佳空气净化质量。 所有过滤网均装配在同 一个可简便更换的过滤 器内。

6.1 过滤网更换提醒

1. 飞利浦怡动车载空气净 化器自动提醒您更换过 滤网。



- 2. 当需要更换滤网时,每次开机时,点烟器显示屏 会显示"FLt",同时主机黄灯会闪烁。
- 3. 在意空气APP显示" 滤网寿命已耗尽,请立刻 更换"。

▲ 重要事项

请务必使用正品飞利浦怡 动净化器过滤网做及时更 换,这将维持您的怡动车 载空气净化器的最佳性 能,确保车内空气最大纯 净度。

6.2 如何更换过滤网

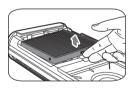


1. 将飞利浦怡动车载空气净化器设备同电源断开。





2. 如图示按压开盖按键, 取下顶盖。



3. 如图示取下过滤网。



4. 对齐前端的沟槽,插入 新的替换过滤网。

△ 重要事项

过滤网只能单向滑入,切 勿强行安装。参见上图

6.3 如何在更换过滤网 后重置净化器

△ 重要事项

每次更换过滤网之后,您 必须重置飞利浦怡动车载 净化器。

- 1. 顶盖打开状态下,长按 点烟器显示屏5秒直到听 到"叮叮"两声松开按 键,滤网清零重置成功。
- 扣上顶盖,车载空气 净化器即恢复正常工作状态。
- 3. 若滤网重置失败,请重 复以上操作。

▲ 重要事项

为了安全起见,当打开顶 盖时,怡动净化器将自动 关闭。

7 飞利浦怡动车载空气净化器疑难解答

问题 1

无法启动飞利浦怡动车载 净化器。

解答1

- •确认已连接12V申源
- •检查电源线,确保插座已插紧。
- •确保已正常关闭顶盖。
- •确认点烟器显示屏上是 否有故障显示。
- (E1: 净化器主机未连接 电源。E2:净化器上盖未 盖好)
- •再次按点烟器显示屏,如果仍然不能启动机器,请联系零售商。

问题 2

更换过滤网后,点烟器 显示屏仍然显示 "FLt" 或 "E2"。

解答 2

- •重复章节6.3上的重置步骤。
- •盖上顶盖,净化器成功重置并正常运行。

问题 3

飞利浦怡动净化器点烟器 AQI 显示PM2.5和Gas没有变化。

解答 3

可能表示空气质量稳定。 可能表示空气通风口堵塞 或遭污染。

- •确保空气净化器周围空气畅通。
- •重启净化器,观察问题是 否仍然存在,如果AQI 数字仍然长时间没有变 化,请联系零售商。

问题 4

飞利浦怡动净化器点烟器 AQI 显示PM2.5和Gas频 繁变化。

解答 4

正常现象,净化器运转正常。当空气质量不佳时,净化器会循序渐进的完成其净化功能。尽管如此,如果空气中的粉尘或Gas气体分布不均,这可能会引起点烟器显示PM2.5和Gas频繁变化。这意味着净化器运转正常,请让它完成其净化功能。

问题 5

飞利浦怡动车载净化器 已运转了较长一段时间, 但我的车内仍然有异味。

解答 5

车内的异味归咎于多种 因素。怡动净化器采用 HESA技术高效选择性吸 附有害气体和气味,如甲醛、甲苯、TVOC、汽车尾 气、氨气等。车内也可能 有不断产生异味的污染 源,建议清除污染源或启 动劲速模式加快净化。

问题 6

智能手机应用程式无法连 接净化器。

解答6

确保净化器电源已连接 并正常供电,设备与智能 手机距离小于5米。

问题 7

飞利浦怡动车载净化器 Gas可以检测哪些气体。

解答7

飞利浦怡动车载净化器 Gas传感器能检测氨气、 氢气、酒精、一氧化碳、甲 烷、丙烷、甘烷、丙二醇、 酚、甲苯、乙苯、二甲苯、甲 醛等有机挥发气体、香烟、 木材、纸张燃烧烟雾等。

问题 8

开机后,飞利浦怡动净化器的Gas数值一直没有显示。

解答8

气体传感器初始化根据车内环境不同,需要不同时长,为能更准确的检测空气质量,可能需要等待30秒至3分钟显示Gas浓度等级,请耐心等待。

问题 9

为什么怡动净化器声音 很大。

解答 9

怡动车载净化器有劲速,自动和静音模式。在劲速模式下,风机转速最大以提供最快净化速度,此时,产品运行声音略高。自动净化模式会根据环境污染浓度自动调整风速,当空气良好时净化速度和噪音会自动降低。



Lumileds is the warrantor of this product. Philips and the Philips Shield Emblem are registered trademarks of Koninklijke Philips N.V. and are used under license.

2019 © Lumileds Holding B.V. All rights reserved.

亮锐(Lumileds)为此产品提供质保。 飞利浦(Philips)以及飞利浦盾牌为皇家飞利浦有限公司 (Koninklijke Philips N.V.)的注册商标, 皇家飞利浦有限公司许可亮锐使用。 2019 ② 亮锐公司(Lumileds Holding B.V.)版权所有。 保留所有权利。